

《禁止或限制使用某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的常规武器公约》经修正后的第二号议定书
缔约方第二十一届年度会议

20 February 2020
Chinese
Original: English

2019年11月12日，日内瓦

最后文件

一. 引言

1. 《禁止或限制使用某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的常规武器公约》(《特定常规武器公约》)经1996年5月3日修正后的《禁止或限制使用地雷、诱杀装置和其他装置的议定书》(《经修正后的第二号议定书》)第13条规定，为了在与《议定书》的实施有关的一切问题上进行协商与合作，应每年召开一次《议定书》缔约方会议。
2. 2018年11月20日举行的第二十届年度会议商定，作为建议向第二十一届年度会议提出临时议程，该议程载于会议最后文件 CCW/AP.II/CONF.20/5, 附件二)。会议还通过了第二十一届年度会议费用估计(CCW/AP.II/CONF.20/4/Rev.1)。
3. 第二十届年度会议在最后文件(CCW/AP.II/CONF.20/5)第25段中建议联合国秘书长和年度会议候任主席代表缔约方，利用他们的威望，努力实现各国普遍加入《经修正后的第二号议定书》的目标。
4. 第二十届年度会议在最后文件(CCW/AP.II/CONF.20/5)第31段中决定，今后每位候任主席可选择《经修正后的第二号议定书》的一项或几项条款，经缔约方批准后，在年度会议期间由其负责阐述，但不妨碍对《经修正后的议定书》和《公约》进行全面和平衡的讨论。会议还商定，今后年度会议将在议程项目“审查议定书的现况和实施情况”下讨论选定的条款。会议鼓励缔约方在自愿的基础上分享经验，提供关于国家法律措施的信息，或介绍与执行《经修正后的第二号议定书》各项条款有关的一套技能和知识。
5. 第二十届年度会议还在最后文件(CCW/AP.II/CONF.20/5)第33段中决定，专家组将审查《议定书》的实施情况和现况，审议各缔约方根据《经修正后的第二号议定书》第13条第4款提出的报告所引起的事项，由候任主席负总责；并审查简易爆炸装置问题，由协调员法国的帕斯卡尔·勒旺上校负总责，并由哥伦比亚的迪亚娜·埃斯佩兰萨·卡斯蒂略·卡斯特罗女士从旁协助。会议还决定，第二十一届年度会议应审议专家组的工作。



6. 另外，第二十届年度会议在最后文件(CCW/AP.II/CONF.20/5)第 34 段中决定，缔约方第二十一届年度会议候任主席将根据缔约方的协议，与各代表团协商是否有可能讨论在非杀伤人员地雷方面执行《议定书》的良好做法，特别是在保护平民方面的良好做法。
7. 第二十届年度会议还在最后文件(CCW/AP.II/CONF.20/5)第 37 段中决定，提名东欧集团的一名代表为第二十一届年度会议的候任主席。
8. 《公约》缔约方 2018 年会议在其最后报告(CCW/MSP/2018/11)第 40(e)段中决定，《经修正后的第二号议定书》缔约方第二十一届年度会议将于 2019 年 11 月 12 日在日内瓦举行。
9. 根据第二十届年度会议在最后文件(CCW/AP.II/CONF.20/5)第 32 段中的决定，一个专家组为《经修正后的第二号议定书》缔约方第二十一届年度会议做了筹备工作，该专家组于 2019 年 8 月 22 日在日内瓦举行了会议。

二. 第二十一届年度会议的组织

10. 《经修正后的第二号议定书》缔约方第二十一届年度会议于 2019 年 11 月 12 日在日内瓦万国宫召开。
11. 《经修正后的第二号议定书》下列缔约方参加了会议工作：阿富汗、阿尔巴尼亚、阿根廷、澳大利亚、奥地利、白俄罗斯、比利时、巴西、保加利亚、布基纳法索、加拿大、智利、中国、哥伦比亚、哥斯达黎加、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、多米尼加共和国、厄瓜多尔、萨尔瓦多、爱沙尼亚、芬兰、法国、德国、希腊、危地马拉、教廷、洪都拉斯、印度、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、日本、约旦、科威特、拉脱维亚、黎巴嫩、立陶宛、黑山、摩洛哥、荷兰、巴基斯坦、巴拿马、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、南非、西班牙、斯里兰卡、瑞典、瑞士、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、乌拉圭、委内瑞拉玻利瓦尔共和国。
12. 《公约》的下列缔约方以观察员身份参加：哈萨克斯坦、老挝人民民主共和国、沙特阿拉伯、巴勒斯坦国、阿拉伯联合酋长国。
13. 《公约》的下列签署国也参加了会议工作：埃及、苏丹。
14. 下列国家以观察员身份参加了会议工作：莫桑比克、缅甸、阿曼、泰国。
15. 联合国裁军研究所和联合国地雷行动处(地雷行动处)的代表也参加了会议工作。
16. 下列组织的代表也以观察员身份参加了会议工作：欧洲联盟、日内瓦国际人道主义排雷中心、红十字国际委员会。
17. 下列非政府组织和其他实体的代表也作为观察员参加了会议工作：禁止杀手机器人运动、国际安全和政策中心、人权观察社、国际禁雷运动-集束弹药联盟、国际机器人武器控制委员会、地雷行动(加拿大)、扫雷咨询小组、拉丁美洲和加勒比地区人类安全网络、可持续和平和发展组织、国际妇女争取和平与自由联盟。

三. 第二十一届年度会议的工作

18. 《经修正后的第二号议定书》缔约方第二十一届年度会议于 2019 年 11 月 12 日由第二十届年度会议主席、法国大使扬·黄宣布开幕。在扬·黄大使主持下，会议确认了由波兰的兹比格涅夫·切赫大使担任第二十一届年度会议主席的提名。

19. 会议举行了两次全体会议。在第 1 次全体会议上，会议还确认了由中国大使李松、荷兰大使罗伯特·扬·加布里埃尔赛、菲律宾大使埃文·加西亚担任副主席的提名。

20. 在同一次全体会议上，会议通过了载于 CCW/AP.II/CONF.20/1 的议程。在确认 CCW/AP.II/CONF.15/7 号文件及其更正(CCW/AP.II/CONF.15/7/Corr.1)所载议事规则时，会议按照第十五届年度会议最后文件(CCW/AP.II/CONF.15/8)第 24 段，决定暂停适用第 2 条。

21. 会议确认联合国裁军事务厅日内瓦办事处主任安雅·卡斯佩森女士担任会议秘书长的提名。联合国裁军事务厅日内瓦办事处政治事务干事梅拉妮·格贝尔女士担任秘书。

22. 在会议过程中，会议审议了 CCW/AP.II/CONF.21/1 至 CCW/AP.II/CONF.21/5 号文件。会议文件的所有正式语文本可通过联合国正式文件系统(<https://www.documents.un.org>)和《特定常规武器公约》经修正后的第二号议定书网站(<http://www.unog.ch/ccw>)查阅。

23. 下列代表团参加了一般性意见交换：阿富汗、白俄罗斯、比利时、巴西、智利、中国、哥伦比亚、厄瓜多尔、萨尔瓦多、欧洲联盟、法国、德国、印度、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、日本、黑山、荷兰、巴基斯坦、秘鲁、大韩民国、俄罗斯联邦、西班牙、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、联合国排雷行动机构间小组、红十字国际委员会、日内瓦国际人道主义排雷中心(排雷中心)。

24. 会议听取了主席关于为促进普遍加入《经修正后的第二号议定书》所做努力的报告。

25. 根据第二十届会议作出的决定(CCW/AP.II/CONF.20/5, 第 31 段)，会议听取了就关于技术合作和援助的第 11 条和关于履约的第 14 条所作的介绍。

26. 会议还听取了简易爆炸装置问题协调员和共同协调员，法国的帕斯卡尔·勒旺上校和哥伦比亚的迪亚娜·埃斯佩兰萨·卡斯蒂略·卡斯特罗女士的报告，该报告载于 CCW/AP.II/CONF.21/2。在同一议程项目下，会议还听取了联合国裁军研究所(裁研所)的发言，该发言介绍根据大会第 73/67 号决议(A/RES/73/67, 第 28 段)的规定，开发一项自愿自评工具，以协助各国明确简易爆炸装置的国家监管和防备方面的空白和挑战的情况。协调员和共同协调员还就 2020 年在简易爆炸装置方面需要在《经修正后的第二号议定书》框架内开展的工作提出了建议。

27. 会议还听取了主席的报告，该报告介绍依据第二十届会议最后文件(CCW/AP.II/CONF.20/5)第 34 段，在缔约方的协议基础上，与各代表团协商，看看是否有可能讨论在非杀伤人员地雷方面执行《议定书》的良好做法，特别是保护平民

方面的良好做法的情况。各代表团还讨论了与第二十届会议最后文件(CCW/AP.II/CONF.20/5)第 34 段有关的事项。

28. 根据《议定书》第 13 条第 4 款，会议收到了下列缔约方的国家年度报告：阿尔巴尼亚、阿根廷、澳大利亚、奥地利、白俄罗斯、比利时、玻利维亚、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、柬埔寨、加拿大、智利、中国、哥伦比亚、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、厄瓜多尔、萨尔瓦多、爱沙尼亚、芬兰、法国、德国、格鲁吉亚、希腊、危地马拉、教廷、匈牙利、印度、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、黑山、荷兰、新西兰、挪威、巴基斯坦、巴拿马、秘鲁、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、斯里兰卡、瑞典、瑞士、塔吉克斯坦、土耳其、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国。

报告载有以下方面的资料：

- (a) 向武装部队和平民传播有关议定书的资料；
- (b) 清除地雷和善后重建方案；
- (c) 为满足《议定书》的技术要求而采取的步骤和任何其他有关资料；
- (d) 与《议定书》有关的立法；
- (e) 就国际技术资料交换、就清除地雷方面的国际合作以及就技术合作与援助采取的措施；
- (f) 其他有关事项；
- (g) 向联合国系统内建立的排雷数据库提供的资料。

本报告附件三载有提交第二十一届年度会议的国家年度报告的一览表。

四. 结论和建议

A. 普遍加入

29. 第二十一届年度会议欢迎联合国秘书长、第二十一届年度会议主席、各组织和《特定常规武器公约》赞助方案为促进各国普遍加入《经修正后的第二号议定书》所作的努力。

30. 在第 2 次全体会议上，会议决定发出一项呼吁，吁请所有尚未加入《经修正后的第二号议定书》的国家采取一切措施尽快加入这项议定书。该呼吁载于附件一。

31. 会议建议联合国秘书长和第二十二届年度会议候任主席代表各缔约方利用他们的威望，努力实现各国普遍加入《经修正后的第二号议定书》的目标。为此，会议请候任主席考虑向联合国大会第七十五届会议报告他所作的努力。会议还吁请《经修正后的第二号议定书》各缔约方和执行支助股提倡各国更广泛地加入《经修正后的第二号议定书》。

32. 会议还决定，《公约》缔约方应继续在自愿基础上与尚未加入《经修正后的第二号议定书》的原《第二号议定书》的缔约方接触，鼓励它们加入《经修正后的第二号议定书》，从而为原第二号议定书的终止创造条件。关于终止原先的第二号议定书的任何行动，均应在该项议定书缔约方同意的情况下采取。

B. 《议定书》的实施情况和现况

33. 会议注意到就关于技术合作和援助的第 11 条和关于履约的第 14 条所作的介绍。

34. 会议决定：

(a) 专家组应审查《议定书》的实施情况和现况，并审议国家年度报告所引起的事项；

(b) 专家组应审议提高国家报告的提交率及《经修正后的第二号议定书》框架内现行报告方法的一致性的措施；

(c) 根据第二十届年度会议在最后文件(CCW/AP.II/CONF.20/5)第 31 段中的决定，继续侧重选定的《经修正后的第二号议定书》的一项或几项条款交流看法。

C. 简易爆炸装置

35. 会议决定：

(a) 缔约方请执行支助股与协调员和缔约方协商，在《特定常规武器公约》网站上维护、更新和保有旨在处理可用于简易爆炸装置的材料转用或非法使用问题的现有准则、最佳做法和其他建议的汇编，不断公布相关新信息；缔约方还请执行支助股使《特定常规武器公约》网站现代化并改进用户界面和用户体验；

(b) 为了在现有最佳做法、建议和从简易爆炸装置风险平民教育方法中吸取的教益基础上最终编制有关准则，专家组将继续进行关于简易爆炸装置风险教育方法、活动或做法的自愿信息交流；

(c) 专家组将按照《公约》的目标和宗旨，继续按照保护敏感信息的国家政策开展有关下列专题的国家措施、报告方法、最佳做法和经验教训的自愿信息交流：

- (1) 新型简易爆炸装置，包括触发装置、用作主装药的新部件及引信等；
- (2) 清除简易爆炸装置的方法，侧重城市环境，以及作为人道主义行动一部分的技术创新和新的清除简易爆炸装置的手段；
- (3) 保护平民免受简易爆炸装置伤害的方法；

(d) 关于反简易爆炸装置问卷，缔约方请协调员与执行支助股和缔约方协商，审查并修改原先的反简易爆炸装置问卷。请协调员向专家小组提出拟议的修改，并请专家组核可经修改的问卷；

(e) 关于原先的问卷，请执行支助股与协调员和缔约方协商，根据收到的答复：

(1) 向各缔约方提供对原先的问卷的答复；

(2) 维持一份反简易爆炸装置合作国家联络点名册；

(f) 关于处理简易爆炸装置所构成威胁问题的其他论坛，专家组将随时了解这些论坛的活动方面的相关动态，以确保行动的互补性；

(g) 认识到有必要让男女均衡参与专家组的工作，以便为专家组处理简易爆炸装置构成的威胁问题的努力提供支持。

D. 后续行动

36. 会议决定将在 2020 年举行为期一天半的专家组会议，会议日期将由 2019 年 11 月 13 日至 15 日举行的《公约》缔约方 2019 年会议决定。会议还通过了专家组费用估计，该费用估计载于 CCW/AP.II/CONF.21/3 号文件。

37. 会议决定，专家组将审查《议定书》的实施情况和现况，审议各缔约方根据《经修正后的第二号议定书》第 13 条第 4 款提出的报告所引起的事项，由候任主席负总责；并审查简易爆炸装置问题，由协调员，法国的帕斯卡尔·勒旺上校负总责，并由哥伦比亚的迪亚娜·埃斯佩兰萨·卡斯蒂略·卡斯特罗女士从旁协助。第二十二届年度会议应审议专家组的工作。

38. 会议决定于 2020 年举行第二十二届年度会议，会议日期由 2019 年 11 月 13 日至 15 日举行的《公约》缔约方 2019 年会议决定。会议商定向第二十二届年度会议提出临时议程建议，该临时议程载于附件二。会议还通过了第二十二届年度会议费用估计，该费用估计载于 CCW/AP.II/CONF.21/4 号文件。

39. 会议决定提名不结盟运动的一名代表担任将于 2020 年举行的缔约方第二十二届年度会议的候任主席，中国、荷兰的代表和东欧集团的一名代表担任候任副主席。

40. 在第 2 次全体会议上，第二十一届年度会议通过了载于 CCW/AP.II/CONF.21/CRP.1 号文件并经口头修订的最后文件，现作为 CCW/AP.II/CONF.21/5 号文件印发。

五. 其他事项

41. 关于第二十届年度会议最后文件(CCW/AP.II/CONF.20/5)第 34 段，认识到任何代表团都可以在《经修正后的第二号议定书》框架内讨论非杀伤人员地雷问题，与此同时，在是否需要继续在《经修正后的第二号议定书》框架内审议非杀伤人员地雷问题这个事项上，各代表团的意见仍然不一致。

附件一

《经修正后的第二号议定书》缔约方第二十一届年度会议发出的呼吁

(2019年11月12日第2次全体会议通过)

我们，已通知保存人同意受《特定常规武器公约经修正后的第二号议定书》约束的国家，于2019年11月12日在日内瓦举行第二十一届年度会议：

铭记《经修正后的第二号议定书》对减轻某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的武器所造成的苦难的国际努力的重要贡献，

注意到《经修正后的第二号议定书》是适用于所有类型地雷、诱杀装置和其他装置唯一的国际法律文书，

按照第13条第3款(a)项审查了《经修正后的第二号议定书》的实施情况和现况，

审议了通知保存人同意受《经修正后的第二号议定书》约束的国家提交的国家年度报告，

1. 欢迎已有106个缔约方通知保存人同意受《经修正后的第二号议定书》约束；
2. 强调普遍加入《经修正后的第二号议定书》，包括尽可能广泛遵守这项议定书的重要性；
3. 敦促所有尚未加入《经修正后的第二号议定书》的国家采取一切措施尽快加入议定书。

附件二

第二十二届年度会议临时议程

(2019年11月12日第二十一届年度会议第2次全体会议建议)

1. 会议开幕
2. 确认主席及主席团其他成员的提名
3. 通过议程
4. 确认议事规则
5. 任命会议秘书长
6. 安排工作，包括安排会议任何附属机构的工作
7. 一般性交换意见
8. 审查议定书的实施情况和现况
9. 审议各缔约方根据《经修正后的议定书》第13条第4款提出的报告所引起的事项
10. 简易爆炸装置
11. 任何附属机构的报告
12. 通过2021年费用估计
13. 其他事项
14. 审议并通过最后文件

附件三

提交第二十一届年度会议的国家年度报告一览表

所用表格

- Form A:** 资料传播
- Form B:** 清除地雷和善后重建方案
- Form C:** 技术要求和有关资料
- Form D:** 立法
- Form E:** 国际技术资料交换、清除地雷方面的国际合作、技术合作与援助
- Form F:** 其他有关事项
- Form G:** 提供给联合国排雷数据库的资料

注

- 标准:** 提供标准/正常报告表格
- 概要:** 提供概要，附有(或未附有)与上一次报告相比内容有所变化的表格

缔约方	提交日期	所用报告格式	信息是否可提供给其他缔约方	报告项目的实质内容：所用表格							语种
				A	B	C	D	E	F	G	
阿富汗	-										
阿尔巴尼亚	01.03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	-	p	英文
阿根廷	31.03.2019	标准	是	p	-	-	-	-	-	-	西班牙文
澳大利亚	25.02.2019	标准	是	p	p	p	p	p	-	p	英文
奥地利	04.04.2019	标准	是	p	p	p	p	p	-	p	英文
孟加拉国	-										
白俄罗斯	30.03.2019	标准	是	p	p	p	p	-	p	p	俄文
比利时	22.03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	p	p	英文
贝宁	-										
多民族玻利维亚国	31.03.2019	标准	是	p	-	p	-	p	p	p	西班牙文
波斯尼亚和黑塞哥维那	15.05.2019	标准	是	p	p	p	p	p	-	p	英文
巴西	-										
保加利亚	01.04.2019	概要	是	-	-	-	-	-	-	-	英文
布基纳法索	-										
佛得角	-										
柬埔寨	08.04.2019	标准	是	p	p	-	-	p	-	p	英文
喀麦隆	-										
加拿大	30.04.2019	标准	是	p	-	-	p	p	-	p	英文
智利	30.03.2019	标准	是	p	-	p	p	p	-	p	西班牙文
中国	31.03.2019	概要	是	p	-	p	-	p	-	-	中文
哥伦比亚	31.03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	p	p	西班牙文
哥斯达黎加	-										
克罗地亚	31.03.2019	标准	是	p	p	-	-	p	-	p	英文
塞浦路斯	08.04.2019	标准	是	p	p	p	p	p	p	-	英文
捷克共和国	22.03.2019	概要	是	-	-	-	-	p	-	p	英文
丹麦	-										
多米尼加共和国	-										
厄瓜多尔	24.06.2019	标准	是	p	p	p	p	p	p	p	西班牙文
萨尔瓦多	31.03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	p	p	西班牙文
爱沙尼亚	27.03.2019	概要	是	-	-	-	p	p	-	-	英文
芬兰	-										
法国	31.03.2019	概要	是	-	-	p	p	p	p	-	法文
加蓬	-										
格鲁吉亚	03.2019	标准	是	-	p	-	-	-	-	-	英文
德国	29.03.2019	标准	是	p	-	p	p	p	p	p	英文
希腊	08.04.2019	标准	是	-	p	-	-	p	p	p	英文

缔约方	提交日期	所用报告格式	信息是否可提供给其他缔约方	报告项目的实质内容：所用表格							语文
				A	B	C	D	E	F	G	
格林纳达	31.03.2019	概要	是	-	-	-	-	-	-	-	西班牙文
危地马拉	31.03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	p	p	西班牙文
几内亚比绍	-										
教廷	01.02.2019	概要	是	-	-	-	-	-	-	-	英文
洪都拉斯	-										
匈牙利	04.06.2019	标准	是	-	-	-	-	-	-	-	英文
冰岛	-										
印度	09.05.2019	概要	是	-	-	-	-	p	-	-	英文
伊拉克	31.03.2019	标准	否	p	p	p	p	p	p	p	阿拉伯文
爱尔兰	28.03.2019	概要	是	-	-	p	-	p	-	-	英文
以色列	20.03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	p	p	英文
意大利	29.03.2019	概要	是	-	p	-	-	p	-	-	英文
牙买加	-										
日本	31.03.2019	概要	是	-	-	-	-	p	-	-	英文
约旦	-										
科威特	-										
拉脱维亚	27.03.2019	概要	是	-	-	-	-	-	-	-	英文
黎巴嫩	-										
利比里亚	-										
列支敦士登	06.03.2019	标准	是	-	-	-	-	-	-	-	英文
立陶宛	05.04.2019	标准	是	-	-	-	-	p	p	-	英文
卢森堡	09.03.2019	标准	是	p	p	-	p	p	-	-	法文
马达加斯加	-										
马尔代夫	-										
马里	-										
马耳他	-										
毛里求斯	-										
摩纳哥	-										
黑山	25.03.2019	标准	是	p	-	p	p	-	p	p	英文
摩洛哥	-										
瑙鲁	-										
荷兰	30.03.2019	概要	是	-	-	-	-	p	-	p	英文
新西兰	27.05.2019	概要	是	-	-	-	-	-	-	-	英文
尼加拉瓜	-										
尼日尔	-										
北马其顿	-										
挪威	30.04.2019	概要	是	-	-	-	-	-	-	-	英文
巴基斯坦	31.03.2019	概要	是	-	p	-	-	-	p	-	英文

缔约方	提交日期	所用报告格式	信息是否可提供给其他缔约方	报告项目的实质内容：所用表格							语文
				A	B	C	D	E	F	G	
巴拿马	08.04.2019	标准	是	p	-	-	p	-	-	-	西班牙文
巴拉圭	-										
秘鲁	29.03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	-	p	西班牙文
菲律宾	-										
波兰	20.03.2019	概要	是	p	-	-	-	p	-	-	英文
葡萄牙	28.03.2019	标准	是	-	-	-	p	-	-	p	英文
大韩民国	09.04.2019	标准	是	p	p	-	p	p	-	p	英文
摩尔多瓦共和国	31.03.2019	概要	是	-	p	-	-	-	-	-	英文
罗马尼亚	31.03.2019	概要	是	-	-	-	-	-	-	-	英文
俄罗斯联邦	29.03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	p	-	俄文
塞内加尔	-										
塞尔维亚	30.03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	-	p	英文
塞舌尔	-										
塞拉利昂	-										
斯洛伐克	29.03.2019	标准+概要	是	p	-	-	-	p	p	-	英文
斯洛文尼亚	25.03.2019	标准	是	-	-	-	-	p	-	-	英文
南非	-										
西班牙	-										
斯里兰卡	31.03.2019	标准+概要	是	p	p	p	p	p	p	p	英文
圣文森特和格林纳丁斯	-										
瑞典	20.03.2019	概要	是	-	-	-	-	p	-	-	英文
瑞士	31.03.2019	概要	是	p	p	p	p	p	p	p	英文
塔吉克斯坦	03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	-	p	俄文
突尼斯	-										
土耳其	26.03.2019	标准	是	p	p	p	p	p	-	-	英文
土库曼斯坦	-										
乌克兰	-										
大不列颠及北爱尔兰联合王国	29.03.2019	标准+概要	是	-	p	-	-	p	-	-	英文
美利坚合众国	12.04.2019	标准	是	p	p	-	-	p	-	p	英文
乌拉圭	-										
委内瑞拉玻利瓦尔共和国	-										
赞比亚	-										

附件四

已通知保存人同意受《经修正后的第二号议定书》约束的
缔约方名单(截至 2019 年 11 月 12 日)

缔约方	通知同意受约束日期
阿富汗	2017 年 8 月 9 日
阿尔巴尼亚	2002 年 8 月 28 日
阿根廷	1998 年 10 月 21 日
澳大利亚	1997 年 8 月 22 日
奥地利	1998 年 7 月 27 日
孟加拉国	2000 年 9 月 6 日
白俄罗斯	2004 年 3 月 2 日
比利时	1999 年 3 月 10 日
贝宁	2019 年 9 月 27 日
多民族玻利维亚国	2001 年 9 月 21 日
波斯尼亚和黑塞哥维那	2000 年 9 月 7 日
巴西	1999 年 10 月 4 日
保加利亚	1998 年 12 月 3 日
布基纳法索	2003 年 11 月 26 日
佛得角	1997 年 9 月 16 日
柬埔寨	1997 年 3 月 25 日
喀麦隆	2006 年 12 月 7 日
加拿大	1998 年 1 月 5 日
智利	2003 年 10 月 15 日
中国	1998 年 11 月 4 日
哥伦比亚	2000 年 3 月 6 日
哥斯达黎加	1998 年 12 月 17 日
克罗地亚	2002 年 4 月 25 日
塞浦路斯	2003 年 7 月 22 日
捷克共和国	1998 年 8 月 10 日
丹麦	1997 年 4 月 30 日
多米尼加共和国	2010 年 6 月 21 日
厄瓜多尔	2000 年 8 月 14 日
萨尔瓦多	2000 年 1 月 26 日
爱沙尼亚	2000 年 4 月 20 日
芬兰	1998 年 4 月 3 日
法国	1998 年 7 月 23 日
加蓬	2010 年 9 月 22 日

缔约方	通知同意受约束日期
格鲁吉亚	2009年6月8日
德国	1997年5月2日
希腊	1999年1月20日
格林纳达	2014年12月10日
危地马拉	2001年10月29日
几内亚比绍	2008年8月6日
教廷	1997年7月22日
洪都拉斯	2003年10月30日
匈牙利	1998年1月30日
冰岛	2008年8月22日
印度	1999年9月2日
伊拉克	2014年9月24日
爱尔兰	1997年3月27日
以色列	2000年10月30日
意大利	1999年1月13日
牙买加	2008年9月25日
日本	1997年6月10日
约旦	2000年9月6日
科威特	2013年5月24日
拉脱维亚	2002年8月22日
黎巴嫩	2017年4月5日
利比里亚	2005年9月16日
列支敦士登	1997年11月19日
立陶宛	1998年6月3日
卢森堡	1999年8月5日
马达加斯加	2008年3月14日
马尔代夫	2000年9月7日
马里	2001年10月24日
马耳他	2004年9月24日
毛里求斯	2018年11月2日
摩纳哥	1997年8月12日
黑山	2011年12月30日
摩洛哥	2002年3月19日
瑙鲁	2001年11月12日
荷兰	1999年3月25日
新西兰	1998年1月8日
尼加拉瓜	2000年12月5日
尼日尔	2007年9月18日

缔约方	通知同意受约束日期
北马其顿	2005年5月31日
挪威	1998年4月20日
巴基斯坦	1999年3月9日
巴拿马	1999年11月3日
巴拉圭	2004年9月22日
秘鲁	1997年7月3日
菲律宾	1997年6月12日
波兰	2003年10月14日
葡萄牙	1999年3月31日
大韩民国	2001年5月9日
摩尔多瓦共和国	2001年7月16日
罗马尼亚	2003年8月25日
俄罗斯联邦	2005年3月2日
塞内加尔	1999年11月29日
塞尔维亚	2011年2月14日
塞舌尔	2000年6月8日
塞拉利昂	2004年9月30日
斯洛伐克	1999年11月30日
斯洛文尼亚	2002年12月3日
南非	1998年6月26日
西班牙	1998年1月27日
斯里兰卡	2004年9月24日
圣文森特和格林纳丁斯	2010年12月6日
瑞典	1997年7月16日
瑞士	1998年3月24日
塔吉克斯坦	1999年10月12日
突尼斯	2006年3月23日
土耳其	2005年3月2日
土库曼斯坦	2004年3月19日
乌克兰	1999年12月15日
大不列颠及北爱尔兰联合王国	1999年2月11日
美利坚合众国	1999年5月24日
乌拉圭	1998年8月18日
委内瑞拉玻利瓦尔共和国	2005年4月19日
赞比亚	2013年9月25日

附件五

文件清单

文号	标题
CCW/AP.II/CONF.21/1	临时议程
CCW/AP.II/CONF.21/2	关于简易爆炸装置的报告
CCW/AP.II/CONF.21/3	《经修正后的第二号议定书》缔约方专家小组 2020 年会议费用估计
CCW/AP.II/CONF.21/4	《经修正后的第二号议定书》缔约方第二十二届年度会议费用估计
CCW/AP.II/CONF.21/5	最后文件
CCW/AP.II/CONF.21/CRP.1	最后文件草案
CCW/AP.II/CONF.21/INF.1	与会者名单
CCW/AP.II/CONF.21/MISC.1	暂定与会者名单
CCW/AP.II/CONF.21/SR.2	第 2 次会议简要记录
